

## Điều trị

Trong quá trình giới thiệu, bạn có thể được đề nghị cách điều trị như thuốc men và bạn có thể chọn chấp nhận hay từ chối. Tuy nhiên, nếu bạn từ chối điều trị đó và nhân viên cảm thấy sự điều trị cần thiết để cứu mạng sống bạn hoặc ngăn ngừa bạn gây ra tổn thương thể chất cho bản thân hoặc người khác thì bạn có thể được điều trị không sự đồng ý của bạn. Điều này được gọi là điều trị tâm thần khẩn cấp.

## Quyền lợi của bạn trong khi được giới thiệu

- Bạn có quyền nhận được thông tin về các quyền lợi của bạn, được giải đáp các câu hỏi của bạn và được thông tin đầy đủ về mọi phương pháp điều trị được đề nghị cho bạn.
- Nếu bạn bị giữ lại, bạn có quyền được liên lạc người khác bao gồm người chăm sóc bạn và thân nhân trong gia đình.
- Bạn có quyền được kín đáo và bảo mật.
- Bạn có quyền yêu cầu sự giúp đỡ từ Dịch vụ Vận động Sức khỏe Tâm thần - Mental Health Advocacy Service. Đây là một dịch vụ miễn phí và độc lập (đt: 1800 999 057).
- Nếu bạn không hài lòng về điều gì, bạn có quyền khiếu nại đến dịch vụ sức khỏe tâm thần. Bạn cũng có thể khiếu nại đến Văn phòng Khiếu nại các Dịch vụ Sức khỏe và Khuyết tật - Health and Disability Services Complaints Office (HaDSCO (đt: 1800 813 583)).

## Thêm thông tin

Thông tin trong tài liệu này liên quan đến các luật được ghi trong Đạo luật Sức khỏe Tâm thần 2014 - Mental Health Act 2014. Thông tin về Đạo luật được tóm lại trong các tài liệu sau đây:

- Được giới thiệu đến bác sĩ tâm thần để khám bệnh
- Các án lệnh điều trị nội trú
- Các án lệnh điều trị trong cộng đồng
- Thông tin cho bệnh nhân tự nguyện
- Được điều trị bệnh tâm thần
- Thông tin cho những người hỗ trợ cá nhân
- Những người được đề cử: làm sao đề cử và đề cử có ý nghĩa gì.

## Có sẵn các tài liệu khác từ:

- Tòa án Sức khỏe Tâm thần
- Dịch vụ Vận động Sức khỏe Tâm thần
- Trung tâm Luật pháp Sức khỏe Tâm thần

Để biết thêm thông tin về Đạo luật Sức khỏe Tâm thần 2014 - Mental Health Act 2014 và những tài liệu khác, xin truy cập trang web Mental Health Commission: [www.mhc.wa.gov.au](http://www.mhc.wa.gov.au) hoặc gọi (08) 6272 1200.

This document can be made available in other languages and alternative formats on request.

# Được giới thiệu đến bác sĩ tâm thần để khám bệnh



Giới thiệu với Mẫu đơn 1A là một án lệnh theo Đạo luật Sức khỏe Tâm thần để bạn đi khám bác sĩ tâm thần.

Tài liệu này cung cấp cho bạn thông tin về những quyền lợi của bạn và những điều bạn có thể mong đợi nếu bạn được giới thiệu với Mẫu đơn 1A.

**Giới thiệu với Mẫu đơn 1A** khác giới thiệu thông thường từ bác sĩ gia đình để đi khám bác sĩ chuyên khoa. Giới thiệu với Mẫu đơn 1A là một án lệnh theo Đạo luật Sức khỏe Tâm thần để bạn đi khám bác sĩ tâm thần.

Nếu bạn được giới thiệu với Mẫu đơn 1A là vì một bác sĩ hoặc một chuyên viên về sức khỏe tâm thần với trình độ cao, được gọi là ‘chuyên viên sức khỏe tâm thần có thẩm quyền’, đã thăm định bạn và cho rằng bạn có thể cần được điều trị tâm thần không tự nguyện. Chỉ có bác sĩ tâm thần mới có thể quyết định bạn có cần được điều trị tâm thần không tự nguyện hay không cho nên bác sĩ/chuyên viên đã điền Mẫu đơn 1A để giới thiệu cho bạn đến bác sĩ tâm thần khám bệnh.

### Đơn giới thiệu có ý nghĩa gì?

Giới thiệu với Mẫu đơn 1A có hiệu lực trong vòng 3 ngày. Thời gian này có thể được kéo dài đến 6 ngày cho những vùng xa thành phố lớn.

Có giới thiệu với Mẫu đơn 1A có nghĩa là bạn phải đi khám bác sĩ tâm thần tại địa điểm ghi trên đơn giới thiệu. Nếu cần thiết, bác sĩ/chuyên viên có thể giữ bạn lại để đảm bảo bạn sẽ đến nơi khám bệnh. Người đó cũng có thể sắp xếp để một nhân viên chuyên chở hoặc một nhân viên cảnh sát đưa bạn đến nơi khám bệnh nếu không có một lựa chọn an toàn khác.

Một khi bạn đến nơi khám bệnh, bạn không được rời khỏi cho tới khi bác sĩ tâm thần khám bạn, (trừ khi bạn chờ hơn 24 giờ, trong trường hợp này bạn có thể rời khỏi).

### Được bác sĩ tâm thần khám

Bác sĩ tâm thần sẽ khám bạn bằng cách nói chuyện với bạn và hỏi bạn những câu hỏi. Nếu cần, thông dịch viên sẽ được dùng. Ở vài vùng quê, khám bệnh có thể được thực hiện qua video.

Nếu bạn là người gốc thổ dân Aboriginal hoặc Torres Strait Islander, khi khám bạn có thể được sự giúp đỡ của nhân viên sức khỏe tâm thần gốc thổ dân Aboriginal or Torres Strait Islander, và/hoặc những thành viên quan trọng trong cộng đồng của bạn.

Khi khám, bác sĩ sẽ xem xét những tiêu chí sau đây, nhằm quyết định bạn có cần được điều trị không tự nguyện hay không:

- Bạn có bệnh tâm thần cần được điều trị không?
- Có nguy cơ quan trọng cho bạn hoặc người khác hay không, nếu bạn không được điều trị?
- Bạn có đủ sức khỏe để có thể ra quyết định liên quan đến việc điều trị không?
- Có phương cách nào ít gò bó hơn không để điều trị cho bạn ngoài cách điều trị không tự nguyện?

### Những quyết định bởi bác sĩ tâm thần

Sau khi nói chuyện với bạn và xem xét các tiêu chí, bác sĩ tâm thần có thể chọn một trong những quyết định sau đây:

- Bạn không cần là bệnh nhân không tự nguyện và bạn phải được phép ra đi. (Tuy nhiên bạn

có thể đồng ý được điều trị theo dạng bệnh nhân tự nguyện).

- Bạn cần là một bệnh nhân không tự nguyện và cần được điều trị trong bệnh viện. Bác sĩ tâm thần sẽ làm một án lệnh điều trị nội trú (Mẫu đơn 6A or 6B) và bạn sẽ được nhập viện.
- Bạn cần là một bệnh nhân không tự nguyện nhưng không cần được điều trị trong bệnh viện và có thể được điều trị trong cộng đồng. Bác sĩ tâm thần sẽ ra một án lệnh điều trị trong cộng đồng (Mẫu đơn 5A) và bạn sẽ được cho biết ngày giờ và địa điểm của cuộc hẹn đầu tiên.

Nếu bạn được khám tại một bệnh viện tiếp nhận bệnh nhân không tự nguyện (khác với một y viện hoặc khu khẩn cấp), bác sĩ tâm thần có thể đình chỉ bất kỳ quyết định nào được nêu ra ở trên trong vòng 72 tiếng đồng hồ kể từ khi bạn đến bệnh viện, để có thể khám thêm.

Người chăm sóc bạn, người thân trong gia đình hoặc người hỗ trợ cá nhân khác sẽ được thông báo bất kỳ quyết định nào của bác sĩ.

